

Poland-Warsaw: Metering instruments
OJ S 144/2021 28/07/2021
Contract award notice
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Skarb Państwa – Główny Inspektorat Transportu Drogowego

Postal address: Al. Jerozolimskie 94

Town: Warszawa

NUTS code: PL Polska

Postal code: 00-807

Country: Poland

Contact person: Elżbieta Grumińska

E-mail: zamowieniapubliczne@gitd.gov.pl

Telephone: +48 220-46-49

Fax: +48 220-48-99

Internet address(es):

Main address: www.gitd.gov.pl

I.4. Type of the contracting authority

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

I.5. Main activity

Public order and safety

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Umowa ramowa na „Dostawę stacjonarnych urządzeń rejestrujących”

Reference number: BDG.ZPB.072.4.2020

II.1.2. Main CPV code

38410000 Metering instruments

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Postępowanie w celu zawarcia umowy ramowej na „Dostawę stacjonarnych urządzeń rejestrujących w ramach projektu pn.: Zwiększenie skuteczności i efektywności systemu automatycznego nadzoru nad ruchem drogowym współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach programu operacyjnego Infrastruktura i środowisko na lata 2014–2020”. Umowa ramowa realizowana będzie w częściach:

— część I – stacjonarne urządzenia rejestrujące do punktowego pomiaru prędkości,

— część II – stacjonarne urządzenia rejestrujące służące do pomiaru średniej prędkości na określonym odcinku drogi,
— część III – stacjonarne urządzenia rejestrujące naruszenia przepisów ruchu drogowego w zakresie niestosowania się do sygnałów świetlnych.
Umowa ramowa dla każdej z części zawarta zostanie na okres 36 miesięcy.
Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia został określony w części III SIWZ oraz w istotnych postanowieniach umowy ramowej (IPU) i jej załącznikach w części IV SIWZ.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 67 742 768,10 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Stacjonarne urządzenia rejestrujące do punktowego pomiaru prędkości
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

38410000 Metering instruments, 51210000 Installation services of measuring equipment

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska
Main site or place of performance: Polska

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia, prowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego, jest zawarcie umowy ramowej na dostawę stacjonarnych urządzeń rejestrujących, zwanych dalej „urządzeniami rejestrującymi” lub „urządzeniami”, z tym że: w przypadku stacjonarnych urządzeń rejestrujących w części I oznacza urządzenie rejestrujące do rejestracji prędkości chwilowej (pomiar punktowy) wraz z obudową i konstrukcją wsporczą (dopuszcza się konstrukcję będącą jednocześnie obudową).

Dla części I oferowane urządzenia rejestrujące (zgodnie z obowiązującymi przepisami) muszą posiadać decyzję zatwierdzenia typu wydaną przez Prezesa Głównego Urzędu Miar w sprawie zatwierdzenia typu przyrządu do pomiaru prędkości pojazdów, z której wynika, że urządzenie może pracować na konstrukcji wsporczej (maszt lub bramownica) albo ważną decyzję wydaną przez Prezesa Głównego Urzędu Miar o uznaniu odpowiednich dokumentów potwierdzających dokonanie prawnej kontroli metrologicznej przyrządu do pomiaru prędkości pojazdów, przez właściwe zagraniczne instytucje metrologiczne, za równoważne zatwierdzeniu typu, z której wynika, że urządzenie może pracować na konstrukcji wsporczej (maszt lub bramownica), przy czym w postępowaniu prowadzonym w celu zawarcia umowy ramowej dopuszcza się ofertę na urządzenia, które jeszcze nie posiadają ww. decyzji, są przedmiotem trwającej procedury uzyskania ww. decyzji lub najpóźniej w dniu złożenia oferty w postępowaniu wykonawczym będą posiadały ważną jedną z ww. decyzji.

Zamawiający, w miarę zapotrzebowania i możliwości finansowych, będzie udzielał zamówień wykonawczych każdorazowo uszczegóławiających przedmiot danego zamówienia i stosując zasady określone w SIWZ i zawartej umowie ramowej. Zamawiający planuje udzielać zamówień wykonawczych zgodnie z harmonogramem wskazanym w SIWZ w części III B ust. 7 pkt 3 lit. e. Zamawiający ma prawo udzielania zamówień wykonawczych w innych terminach. Przedstawiony harmonogram ma znaczenie pomocnicze i informacyjne.

Zamawiający zawrze umowę ramową z maksymalnie: 8 Wykonawcami w części I, którzy spełniają warunki udziału w postępowaniu, nie podlegają wykluczeniu, a ich oferty nie będą podlegały odrzuceniu na podstawie art. 89 ust. 1 ustawy Pzp oraz uzyskają najwyższą liczbę punktów w kryteriach oceny ofert.

W wyniku postępowania zawarta zostanie umowy ramowe, na podstawie których zostaną zawarte umowy wykonawcze pomiędzy Zamawiającym a Wykonawcami wyłonionymi w celu ich zawarcia na podstawie 101a ust. 1 pkt 2 lit. b ustawy Pzp i zgodnie z procedurą określoną w umowie ramowej.

Uwaga. Ze względu na brak możliwości zamieszczenia większej ilości informacji szczegółowe informacje zawarte są w SIWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Gwarancja / Weighting: 25

Quality criterion - Name: Koncepcja / Weighting: 25

Price - Weighting: 50

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: POIS.03.01.00-00-0040/18-00 Projekt pn. „Zwiększenie skuteczności i efektywności systemu automatycznego nadzoru nad ruchem drogowym” współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach programu operacyjnego Infrastruktura i środowisko 2014–2020.

II.2.14. Additional information

Przez kryterium „Cena” wskazane w części II.2.5 ogłoszenia o zamówieniu Zamawiający rozumie cenę wykonania 1 mb przyłącza elektroenergetycznego.

II.2. Description

II.2.1. Title

Stacjonarne urządzenia rejestrujące służące do pomiaru średniej prędkości na określonym odcinku drogi

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

38410000 Metering instruments, 51210000 Installation services of measuring equipment

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

Main site or place of performance: Polska

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia, prowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego, jest zawarcie umowy ramowej na dostawę stacjonarnych urządzeń rejestrujących, zwanych dalej „urządzeniami rejestrującymi” lub „urządzeniami”, z tym że: w przypadku stacjonarnych urządzeń rejestrujących w części II oznacza kompletny system (zespół urządzeń) do rejestracji średniej prędkości na określonym odcinku drogi wraz z konstrukcjami wsporczymi. Dla części II oferowane urządzenia rejestrujące (zgodnie z obowiązującymi przepisami) muszą posiadać decyzję zatwierdzenia typu wydaną przez Prezesa Głównego Urzędu Miar w sprawie

zatwierdzenia typu przyrządu do pomiaru prędkości pojazdów, z której wynika, że urządzenie może pracować na konstrukcji wsporczej (maszt lub bramownica) albo ważną decyzję wydaną przez Prezesa Głównego Urzędu Miar o uznaniu odpowiednich dokumentów potwierdzających dokonanie prawnej kontroli metrologicznej przyrządu do pomiaru prędkości pojazdów, przez właściwe zagraniczne instytucje metrologiczne, za równoważne zatwierdzeniu typu, z której wynika, że urządzenie może pracować na konstrukcji wsporczej (maszt lub bramownica), przy czym w postępowaniu prowadzonym w celu zawarcia umowy ramowej dopuszcza się ofertę na urządzenia, które jeszcze nie posiadają ww. decyzji, są przedmiotem trwającej procedury uzyskania ww. decyzji lub najpóźniej w dniu złożenia oferty w postępowaniu wykonawczym będą posiadały ważną jedną z ww. decyzji.

Zamawiający, w miarę zapotrzebowania i możliwości finansowych, będzie udzielał zamówień wykonawczych każdorazowo uszczegóławiających przedmiot danego zamówienia i stosując zasady określone w SIWZ i zawartej umowie ramowej. Zamawiający planuje udzielać zamówień wykonawczych zgodnie z harmonogramem wskazanym w SIWZ w części III B ust. 7 pkt 3 lit e. Zamawiający ma prawo udzielania zamówień wykonawczych w innych terminach. Przedstawiony harmonogram ma znaczenie pomocnicze i informacyjne.

Zamawiający zawrze umowę ramową z maksymalnie 4 Wykonawcami w części II, którzy spełniają warunki udziału w postępowaniu, nie podlegają wykluczeniu, a ich oferty nie będą podlegały odrzuceniu na podstawie art. 89 ust. 1 ustawy Pzp oraz uzyskają najwyższą liczbę punktów w kryteriach oceny ofert.

W wyniku postępowania zawarta zostanie umowa ramowa, na podstawie których zostaną zawarte umowy wykonawcze pomiędzy Zamawiającym a Wykonawcami wyłonionymi w celu ich zawarcia na podstawie 101a ust. 1 pkt 2 lit. b ustawy Pzp i zgodnie z procedurą określoną w umowie ramowej.

Uwaga. Ze względu na brak możliwości zamieszczenia większej ilości informacji szczegółowe informacje zawarte są w SIWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Gwarancja / Weighting: 25

Quality criterion - Name: Koncepcja / Weighting: 25

Price - Weighting: 50

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: POIS.03.01.00-00-0040/18-00 Projekt pn. „Zwiększenie skuteczności i efektywności systemu automatycznego nadzoru nad ruchem drogowym” współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach programu operacyjnego Infrastruktura i środowisko 2014–2020

II.2.14. Additional information

Przez kryterium „Cena” wskazane w części II.2.5 ogłoszenia o zamówieniu Zamawiający rozumie cenę wykonania 1 mb przyłącza elektroenergetycznego.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1.

Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2020/S 079-186055](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 159/2021

Lot No: 1

Title:

Stacjonarne urządzenia rejestrujące do punktowego pomiaru prędkości

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

25/06/2021

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5

Number of tenders received from SMEs: 4

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 5

The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Lifor Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Postal address: ul. Pułaskiego 49

Town: Bytom

NUTS code: PL Polska

Postal code: 41-902

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Sprint Spółka Akcyjna

Postal address: Jagiellończyka 26

Town: Olsztyn
NUTS code: PL Polska
Postal code: 10-062
Country: Poland
The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 54 349 768,10 PLN
Total value of the contract/lot: 54 349 768,10 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted

Section V: Award of contract

Contract No: 160/2021

Lot No: 2

Title:

Stacjonarne urządzenia rejestrujące służące do pomiaru średniej prędkości na określonym odcinku drogi

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

25/06/2021

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3
Number of tenders received from SMEs: 1
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 3
The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Lifer Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością
Postal address: ul. Pułaskiego 49
Town: Bytom
NUTS code: PL Polska
Postal code: 41-902
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Sprint Spółka Akcyjna
Postal address: Jagiellończyka 26
Town: Olsztyn
NUTS code: PL Polska
Postal code: 10-062
Country: Poland

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 13 393 000,00 PLN

Total value of the contract/lot: 13 393 000,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

I. Zamawiający zawarł umowę ramową nr 159 /2020 dla części I na maksymalną kwotę 66 850 214,76 PLN brutto z (2) dwoma Wykonawcami, którzy złożyli oferty najkorzystniejsze w przedmiotowym postępowaniu:

1. Lifor Sp. z o.o., ul. Pułaskiego 49, 41-902 Bytom w dniu 25 czerwca 2021 r.;
2. Sprint S.A., ul. Jagiellończyka 26, 10-062 Olsztyn w dniu 30 czerwca 2021 r.

II. Zamawiający zawarł umowę ramową nr 160/2020 dla części II na maksymalną kwotę 16 473 390,00 PLN brutto z (2) dwoma Wykonawcami, którzy złożyli oferty najkorzystniejsze w przedmiotowym postępowaniu:

1. Lifor Sp. z o.o., ul. Pułaskiego 49, 41-902 Bytom w dniu 25 czerwca 2021 r.;
2. Sprint S.A., ul. Jagiellończyka 26, 10-062 Olsztyn w dniu 30 czerwca .2021 r.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17 A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@odwolania.gov.pl

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Środki ochrony prawnej przewidziane w dziale IX ustawy Pzp przysługują Wykonawcom i innym podmiotom, jeżeli mają lub mieli oni interes w uzyskaniu niniejszego zamówienia oraz ponieśli lub mogli ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp.
2. ŚOP wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15, oraz Rzecznikowi MŚP.
3. Pisma składane w toku postępowania odwoławczego przez strony oraz uczestników postępowania odwoławczego wnoszą się z odpisami dla stron oraz uczestników postępowania odwoławczego, jeżeli pisma te składane są w formie pisemnej.
4. Pisma w postępowaniu odwoławczym wnoszą się w formie pisemnej albo w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej, z tym że odwołanie i przystąpienie do postępowania odwoławczego, wniesione w postaci elektronicznej, wymagają opatrzenia podpisem zaufanym.

5. Pisma w formie pisemnej wnosi się za pośrednictwem operatora pocztowego, w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. Prawo pocztowe, osobiście, za pośrednictwem postańca, a pisma w postaci elektronicznej wnosi się przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.
6. Odwołanie wnosi się do Prezesa KIO.
7. Odwołanie przysługuje na:
- 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy;
 - 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy.
8. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.
9. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.
10. Przysługujące ŚOP zależne są od wartości zamówienia, które zostały określone w przepisach wskazanych w art. 3 ust. 1 ustawy Pzp.
- Odwołanie:
- 1) wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeśli została przesłana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, albo w terminie 15 dni, jeśli została przesłana w inny sposób;
 - 2) wobec treści ogłoszenia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dz.U. UE lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej;
 - 3) wobec czynności innych niż określone w pkt 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia;
 - 4) jeżeli Zamawiający nie przesłał Wykonawcy zawiadomienia o wyborze oferty najkorzystniejszej odwołanie wnosi się nie później niż:
 - a) w terminie 30 dni od dnia publikacji w Dz.U. UE ogłoszenia o udzieleniu zamówienia;
 - b) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli Zamawiający nie opublikował w Dz.U. UE ogłoszenia o udzieleniu.
11. Do odwołania dołącza się: dowód uiszczenia wpisu od odwołania w wymaganej wysokości, dowód przekazania odpowiednio odwołania albo jego kopii Zamawiającemu, dokument potwierdzający umocowanie do reprezentowania odwołującego.
12. KIO rozstrzyga odwołanie na zasadach określonych w art. 528–568 ustawy Pzp.
13. Orzeczenie KIO, po stwierdzeniu przez sąd jego wykonalności, ma moc prawną na równi z wyrokiem sądu.
14. Na orzeczenie KIO oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu, zgodnie z przepisami rozdziału 3 działu IX ustawy Pzp.
- VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**
- Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej
- Postal address: ul. Postępu 17 A
- Town: Warszawa
- Postal code: 02-676
- Country: Poland

E-mail: odwolania@odwolania.gov.pl
Telephone: +48 224587840
Fax: +48 224587800
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

23/07/2021